

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1984-1985

19 DECEMBER 1984

### WETSVOORSTEL

tot erkenning van de besturen belast met het beheer  
van de temporalien van de orthodoxe eredienst.

(Ingediend door de heer Lestienne)

### TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het dossier betreffende de erkenning van de orthodoxe eredienst berust sinds jaren bij het Bestuur van de Erediensten, maar het probleem is nog steeds onopgelost gebleven.

Nu is het zo dat er sedert het einde van de Eerste Wereldoorlog een groot aantal orthodoxen om politieke of economische redenen naar ons land zijn gekomen. Zij hebben zich hier gevestigd en een gezin gesticht en door hun arbeid dragen zij bij tot de economische welvaart van België.

De meesten onder hen hebben, met of tegen hun zin, alle hoop verloren naar hun land terug te keren of zij willen het eenvoudig niet meer. Bovendien moet men wel constateren dat sommigen onder hen België weliswaar verlaten, maar zeker niet om naar hun land van herkomst terug te gaan.

De vier door de wet van 4 maart 1870 erkende erediensten (de katholieke, de protestantse, de anglicaanse en de israëlitische) zijn op gemeentelijke grondslag georganiseerd.

De islamitische eredienst is bij de wet van 19 juli 1974 erkend op verzoek van de islamitische gemeenschap zelf. De door de wet bepaalde regeling steunt niet op het grondgebied van de gemeenten maar van de provincies. De wetgever was dan ook verplicht de op een provinciale grondslag steunende regeling van de islamitische eredienst vast te leggen in een nieuw artikel 19bis van de wet van 4 maart 1870.

Het onderhavige wetsvoorstel heeft tot doel de orthodoxe eredienst te doen erkennen. Het is billijk dat die eredienst, zoals de andere erediensten en om de hierboven uiteengezette redenen, ten behoeve van de gelovigen die hem aanhangen, wordt erkend.

## Chambre des Représentants

SESSION 1984-1985

19 DÉCEMBRE 1984

### PROPOSITION DE LOI

portant reconnaissance des autorités chargées de la  
gestion du temporel du culte orthodoxe.

(Déposée par M. Lestienne)

### DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Depuis de nombreuses années, le dossier de la reconnaissance du culte orthodoxe repose entre les mains de l'Administration des Cultes sans qu'une solution ait été donnée au problème posé.

Or, après la fin de la Première Guerre mondiale, un nombre considérable de personnes de rite orthodoxe sont arrivées en Belgique pour des motifs soit d'ordre politique, soit d'ordre économique. Ces personnes s'y sont fixées, y ont fait souche et contribuent, par leur travail, à la prospérité économique du pays.

La majorité d'entre eux — qu'ils le veuillent ou non — n'ont plus d'espoir ou d'esprit de retour et force est de constater que si certaines de ces personnes quittent la Belgique, ce n'est pas pour retourner dans leur pays d'origine.

Les quatre cultes (catholique, protestant, anglican et israélite) reconnus par la loi du 4 mars 1870 sont institués sur une base communale.

Le culte islamique a été reconnu par la loi du 19 juillet 1974 à la requête de la communauté islamique elle-même. La loi ne prévoit pas un établissement sur la base communale mais sur la base provinciale. Le législateur se vit dès lors obligé de reprendre l'organisation du culte islamique sur une base provinciale dans un nouvel article 19bis de la loi du 4 mars 1870.

Le but de la présente proposition de loi vise la reconnaissance du culte orthodoxe. Il est équitable, comme pour les autres cultes et pour les motifs ci-dessus énoncés, de réaliser en faveur des fidèles de ce culte la reconnaissance de celui-ci.

Gielet op de behoeften van de orthodoxe gemeenschap in België is het aangewezen bij de erkenning van de orthodoxe eredienst voor een regeling op nationale grondslag te kiezen.

En vue de la reconnaissance du culte orthodoxe, et compte tenu des besoins de la communauté orthodoxe en Belgique, il y a lieu d'opter pour une organisation sur base nationale.

M. LESTIENNE

## WETSVOORSTEL

### Artikel 1.

Het opschrift van hoofdstuk III van de wet van 4 maart 1870 op het tijdelijke der erediensten wordt vervangen door het volgende opschrift:

« Boekhouding van de temporalien van de protestantse, de anglicaanse, de israëlitische, de islamitische en de orthodoxe eredienst ».

### Art. 2.

In dezelfde wet wordt een artikel 19<sup>ter</sup> ingevoegd, luidend als volgt:

« Art. 19<sup>ter</sup>. — De besturen die eigen zijn aan de orthodoxe eredienst worden op dezelfde wijze geregeld op basis van het grondgebied van het Rijk.

» Het toezicht op die besturen wordt uitgeoefend door de Minister van Justitie. Hun oprichting, evenals de burgerlijke handelingen die zij verrichten en de aanvaarding van giften die hun gedaan worden, zijn evenwel onderworpen aan de machtiging van de Koning.

» De geldelijke tegemoetkomingen van de gemeenten ten behoeve van de bedienaars en de besturen der erediensten bepaald in de vorige artikelen, zijn ten laste van het Rijk wat de orthodoxe eredienst betreft. »

26 juli 1984

## PROPOSITION DE LOI

### Article 1<sup>er</sup>.

L'intitulé du chapitre III de la loi du 4 mars 1870 sur le temporel des cultes est remplacé par l'intitulé suivant :

« Comptabilité des temporels des cultes protestant, anglican, israélite, islamique et orthodoxe. »

### Art. 2.

Un article 19<sup>ter</sup> rédigé comme suit, est inséré dans la même loi :

« Art. 19<sup>ter</sup>. — Les administrations propres au culte orthodoxe sont organisées de la même manière sur la base territoriale de l'Etat.

» La tutelle de ces administrations est exercée par le Ministre de la Justice. Cependant, leur création, ainsi que les opérations civiles qu'elles effectuent et l'acceptation des libéralités qui leur sont faites, sont soumises à l'autorisation du Roi.

» Les interventions financières incombant aux communes en faveur des ministres et des administrations des cultes visés aux articles précédents, incombent, en ce qui concerne le culte orthodoxe, à l'Etat. »

26 juillet 1984

M. LESTIENNE.  
M. SMET.